

EUROPEAN COURT OF HUMAN RIGHTS  
COUR EUROPÉENNE DES DROITS DE L'HOMME



REPORTS  
OF JUDGMENTS AND DECISIONS

RECUEIL  
DES ARRÊTS ET DÉCISIONS

2004-I

REGISTRY OF THE COURT    GREFFE DE LA COUR  
COUNCIL OF EUROPE    CONSEIL DE L'EUROPE  
STRASBOURG

CARL HEYMANNS VERLAG KG · KÖLN · BERLIN · MÜNCHEN

## Contents/Table des matières

	<i>Page</i>
<i>Subject matter/Objet des affaires</i> .....	VII
<i>Voggenreiter c. Allemagne</i> , n° 47169/99, arrêt du 8 janvier 2004 (extraits) .....	1
<i>Voggenreiter v. Germany</i> , no. 47169/99, judgment of 8 January 2004 (extracts) .....	17
<i>Haas v. the Netherlands</i> , no. 36983/97, judgment of 13 January 2004 .....	33
<i>Haas c. Pays-Bas</i> , n° 36983/97, arrêt du 13 janvier 2004 .....	49
<i>Depiets c. France</i> , n° 53971/00, arrêt du 10 février 2004 .....	65
<i>Depiets v. France</i> , no. 53971/00, judgment of 10 February 2004 ...	79
<i>Perez c. France</i> [GC], n° 47287/99, arrêt du 12 février 2004 .....	93
<i>Perez v. France</i> [GC], no. 47287/99, judgment of 12 February 2004	119
<i>Maestri c. Italie</i> [GC], n° 39748/98, arrêt du 17 février 2004 .....	145
<i>Maestri v. Italy</i> [GC], no. 39748/98, judgment of 17 February 2004 .....	183
<i>Gorzelik and Others v. Poland</i> [GC], no. 44158/98, judgment of 17 February 2004 .....	219
<i>Gorzelik et autres c. Pologne</i> [GC], n° 44158/98, arrêt du 17 février 2004 .....	273
<i>Guigue et SGEN-CFDT c. France</i> (déc.), n° 59821/00, 6 janvier 2004 .....	329
<i>Guigue and SGEN-CFDT v. France</i> (dec.), no. 59821/00, 6 January 2004 .....	341
<i>Sardinas Albo v. Italy</i> (dec.), no. 56271/00, 8 January 2004 (extracts) .....	353
<i>Sardinas Albo c. Italie</i> (déc.), n° 56271/00, 8 janvier 2004 (extraits) .....	373